

**Discours de fin de cours de formation d'Officiers du
Groupement des Ecoles Militaires Supérieures (GESM)
Financés par le Programme de Coopération Militaire
« Formation Continué des Cadres »
Entre les Etats-Unis et la République Démocratique du Congo**

*Prononcé par Samuel V. Brock
Premier Conseiller et Chef de Mission adjoint
16 décembre, 2008*

Monsieur le Vice Ministre de la Défense,

Monsieur le Représentant du Chef d'Etat-major Général

Monsieur le Secrétaire General du Ministère de la Défense

Messieurs les Officiers, Soldats des FARDC et Employés du Ministère de la Défense,

Distingués Invités, Mesdames et Messieurs:

J'ai le plaisir m'adresser à vous à l'occasion de cette cérémonie de distribution de diplômes a la fin d'un autre cours d'entrainement d'officiers financé par le Gouvernement des Etats-Unis d'Amérique et réalisé ici au Groupement des Ecoles Supérieures Militaires -- GESM -- en collaboration avec cette institution et le Ministère de la Défense de la République Démocratique du Congo. Nous sommes réunis pour féliciter ces officiers qui, au cours des dernières semaines, ont travaillé avec diligence pour satisfaire aux normes de la réussite. Aujourd'hui 95 officiers, ayant les grades allant du lieutenant au colonel, seront ainsi honorés. Ces officiers se joindront aux rangs des autres officiers qui ont achevé avec succès ce cours dans un effort visant à construire un corps d'officiers bien formés et soigneusement entraînés. J'ai le plaisir de faire partie de cet effort conjoint et de la coopération qu'il représente entre les leaders et les officiers de la RDC et les Etats-Unis. Cet effort, et d'autres similaires, vont aboutir un jour à une armée congolaise disciplinée et professionnelle.

C'est avec un énorme plaisir que je reconnais votre succès, le fruit de votre dur labeur. En recevant le diplôme que vous sera bientôt délivré, je vous demande de réfléchir à ce que signifie d'être un officier au service de la nation congolaise, et à la responsabilité solennelle de vous consacrer à la patrie. Vous assumez dès maintenant le devoir de protéger le peuple de la RDC des agresseurs de l'extérieur et de l'intérieur. Ceci est, et de droit doit être, à la fois une responsabilité sacrée et énorme. En tant qu'officiers des FARDC, vous êtes chargés de protéger votre nation et ses habitants à tout prix, y compris au prix de votre propre vie. Donc, ce n'est pas une petite responsabilité que vous avez acceptée et juré de soutenir, mais une énorme tâche et, même une nouvelle façon de vivre et de voir les choses.

Il est impérieux que vous les officiers entraîniez vos soldats pour en faire les protecteurs de la nation et du peuple. Vos mots et vos actes vont façonner l'approche que vos soldats utilisent lorsqu'ils entrent en contact avec le peuple. C'est votre obligation, et votre objectif, d'assurer que les militaires gagnent le respect du peuple.

En bref, vous ici, mesdames et messieurs les officiers et leaders de l'armée congolaise, vous êtes en mesure de changer la manière dont les militaires sont perçus dans la société, par vos actions, en abordant frontalement ces questions comportement éthique avec vos compagnons d'armes, et en formant vos soldats à représenter fièrement la nation. Je vous demande d'entreprendre ces actions et de changer l'avenir du Congo.

Je vous prie aujourd'hui de commencer une grande entreprise. Une entreprise qui est impossible pour des gens moindres que vous – mais qui n'est pas impossible pour vous et vos pairs. Gagner le respect du peuple n'est pas une tâche facile et c'est de loin plus difficile que la tâche pour laquelle vous êtes honorés aujourd'hui. A l'instar de toutes les tâches difficiles, celle-ci est un long voyage. Mais ce voyage commencera seulement lorsque vous déciderez que l'effort en vaut la peine.

Cet effort prendra du temps. Gagner la confiance de ceux qui sont à vos ordres prend toujours du temps. Vous pouvez vous attendre à rencontrer des revers le long du chemin – un soldat ou un leader qui choisit de se servir plutôt que de servir le peuple rendra

inévitablement du tort à votre carrière. Et vous devrez changer de route et réparer le tort. A la fin, vos efforts aboutiront à une force militaire dont le peuple congolais peut être fier et qu'il peut embrasser. Tel est le défi que je vous demande de commencer à relever après cette cérémonie d'aujourd'hui.

Au moment où vous commencez ce voyage, le gouvernement des Etats-Unis s'engage à maintenir ses programmes de coopération avec la République Démocratiques du Congo pour vous aider à réaliser les objectifs d'une armée entraînée et professionnelle, une armée qui représente la nation et qui est respectée par le peuple. Et nous serons ici pour vous aider au moment où vous ajoutez l'entraînement et les engagements supplémentaires aux programmes tels que ce cours du GESM. Nous travaillerons avec le Ministère de la Défense pour identifier les cours nécessaires pour vous aider à entraîner vos soldats et à étendre la coopération militaire des Etats-Unis avec les FARDC.

Pour terminer, je tiens à vous exprimer ma reconnaissance personnelle la plus sincère pour votre succès. Vous et vos familles avez raison d'être fiers de vos efforts et de votre succès en satisfaisant les exigences de ce programme. Les efforts que chacun de vous a mené dans ce cours symbolisent votre désir personnel de construire une armée professionnelle qui sert et protège la RDC.

Je vous demande de continuer à travailler pour le gouvernement et l'armée qui représentent les citoyens du Congo, en défendant sa constitution et honorant les droits humains de tous.

Encore une fois, mes félicitations, merci beaucoup de votre attention et mes meilleurs vœux pour les prochaines fêtes.